



Giáo Phận **CALGARY - ALBERTA**  
**Giáo Xứ THÁNH VINH SƠN LIÊM**

St. Vincent Liem Parish

2412 - 48<sup>th</sup> Street SE. Calgary, AB T2B 1M4

Phone: **403-262-1078** Email: [st.vsl@telus.net](mailto:st.vsl@telus.net) - Website: <http://www.stvincentliem.ca>



## BÍ TÍCH

- + **Giải Tội:** 20 phút trước các Thánh Lễ.
- + **Rửa Tội Trẻ Em:** 3:30 PM Thứ Bảy cuối tháng.
- + **Hôn Phối:** Xin liên lạc văn phòng hoặc quý Cha 6 tháng trước ngày lễ cưới để lập hồ sơ.
- + **Xức Dầu Bệnh Nhân:** Xin liên lạc với quý Cha bất cứ lúc nào.
- + **Trao Minh Thánh cho Bệnh Nhân:** Xin liên lạc với văn phòng hoặc quý Cha.

## THÁNH LỄ

- + **Thứ Hai - Thứ Sáu** 11:00 AM; 6:00 PM
- + **Thứ Bảy** 9:30 AM: Lễ Kính Đức Mẹ  
4:30 PM; 6:00 PM
- + **Chúa Nhật** 9:00 AM; 11:00 AM; 6:00 PM
- + **Chầu Thánh Thể**  
Thứ Sáu, Thứ Bảy, Chúa Nhật Đầu Tháng 5:30 PM

## QUÝ CHA

- + **Linh Mục Chánh Xứ**  
J.B. Nguyễn Đức Vượng 403-479-4638
- + **Linh Mục Phó Xứ**  
Martin Maria Nguyễn Huy Thông 403-589-4040

## HỘI ĐỒNG MỤC VỤ

- Chủ Tịch**  
Phaolô Nguyễn Ngọc Ánh 587-889-7907
- Phó Nội Vụ**  
An Phong Lê Châu Tuấn 403-862-3226
- Phó Ngoại Vụ**  
Michael Nguyễn 403-615-9568
- Thư Ký**  
Maria Nguyễn Phương 403-714-4389
- Thư Ký Giáo Xứ**  
Maria Đặng Thị Mỹ Loan 403-262-1078

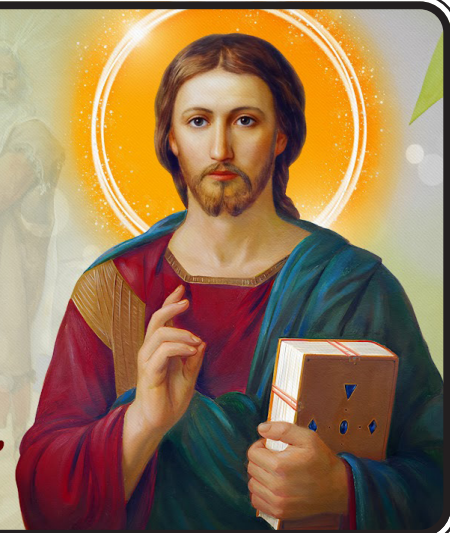
# CHÚA NHẬT XXII THƯỜNG NIÊN - NĂM B

Ngày 1 Tháng 9 Năm 2024

CHÚA NHẬT XXII THƯỜNG NIÊN - NĂM B

Điều răn  
**THIỆN CHỨA**  
& truyền thống phàm nhân

“Dân này tôn kính Ta bằng môi bằng miệng,  
còn lòng chúng thì lại xa Ta...  
Các ông gạt bỏ điều răn của Thiên Chúa,  
mà duy trì truyền thống của người phàm.”  
(Mc 7, 1-8a. 14-15. 21-23)



**Bài đọc 1: Đnl 4,1-2.6-8**

*Bài trích sách Đệ nhị luật.*

Khi ấy, ông Mô-sê nói với dân Ít-ra-en rằng: “Giờ đây, hỡi Ít-ra-en, hãy nghe những thánh chỉ và quyết định tôi dạy cho anh em, để anh em đem ra thực hành. Như vậy anh em sẽ được sống và sẽ được vào chiếm hữu miền đất mà Đức Chúa, Thiên Chúa của cha ông anh em, ban cho anh em. Anh em đừng thêm gì vào lời tôi truyền cho anh em, cũng đừng bớt gì, nhưng phải giữ những mệnh lệnh của Đức Chúa, Thiên Chúa chúng ta, mà tôi truyền cho anh em. Anh em phải giữ và đem ra thực hành, vì nhờ đó anh em sẽ được các dân coi là khôn ngoan và thông minh. Khi được nghe tất cả những thánh chỉ đó, họ sẽ nói: ‘Chỉ có dân tộc vĩ đại này mới là một dân khôn ngoan và thông minh!’ Phải, có dân tộc vĩ đại nào được thần minh ở gần, như Đức Chúa, Thiên Chúa chúng ta, ở gần chúng ta, mỗi khi chúng ta kêu cầu Người? Có dân tộc vĩ đại nào được những thánh chỉ và quyết định công minh, như tất cả Lễ Luật mà hôm nay tôi đưa ra trước mặt anh em?”

**Bài đọc 2: Gc 1,17-18.21b-22.27**

*Bài trích thư của thánh Gia-cô-bê tông đồ.*

Anh em thân mến, mọi ơn lành và mọi phúc lộc hoàn hảo đều do từ trên, đều tuân xuống từ Cha là Đấng dựng nên muôn tinh tú; nơi Người không hề có sự thay đổi,

cũng không hề có sự chuyển vần khi tối khi sáng. Người đã tự ý dùng Lời chân lý mà sinh ra chúng ta, để chúng ta nên như của đầu mùa trong các thợ tạo của Người. Anh em hãy khiêm tốn đón nhận lời đã được gieo vào lòng anh em; lời ấy có sức cứu độ linh hồn anh em. Anh em hãy đem Lời ấy ra thực hành, chứ đừng nghe suông mà lừa dối chính mình. Lòng đạo đức tinh tuyền và không tỵ ố trước mặt Thiên Chúa Cha, là thăm viếng cô nhi quả phụ lâm cảnh gian truân, và giữ mình cho khỏi mọi vết nhơ của thế gian.

**Tin Mừng: Mc 7,1-8a.14-15.21-23**

*Tin Mừng Chúa Giê-su Ki-tô theo thánh Mác-cô.*

Khi ấy, có những người Pha-ri-sêu và một số kinh sư tụ họp quanh Đức Giê-su. Họ là những người từ Giê-ru-sa-lem đến. Họ thấy vài môn đệ của Người dùng bữa mà tay còn ô uế, nghĩa là chưa rửa. Thật vậy, người Pha-ri-sêu cũng như mọi người Do-thái đều nắm giữ truyền thống của tiền nhân: họ không ăn gì, khi chưa rửa tay cẩn thận; thức gì mua ngoài chợ về, cũng phải rảy nước đã rồi mới ăn; họ còn giữ nhiều tập tục khác nữa như rửa chén bát, bình lọ và các đồ đồng. Vậy, người Pha-ri-sêu và kinh sư hỏi Đức Giê-su: "Sao các môn đệ của ông không theo truyền thống của tiền nhân, cứ để tay ô uế mà dùng bữa?" Người trả lời họ: "Ngôn sứ I-sai-a thật đã nói tiên tri rất đúng về các ông là những kẻ đạo đức giả, khi viết rằng: Dân này tôn kính Ta bằng môi bằng miệng, còn lòng chúng thì lại xa Ta. Chúng có thờ phượng Ta thì cũng vô ích, vì giáo lý chúng giảng dạy chỉ là giới luật phàm nhân. Các ông gạt bỏ điều răn của Thiên Chúa, mà duy trì truyền thống của người phàm." Sau đó, Đức Giê-su lại gọi đám đông tới mà bảo: "Xin mọi người nghe tôi nói đây, và hiểu cho rõ: Không có cái gì từ bên ngoài vào trong con người lại có thể làm cho con người ra ô uế được; nhưng chính cái từ con người xuất ra, là cái làm cho con người ra ô uế. "Vì từ bên trong, từ lòng người, phát xuất những ý định xấu: tà dâm, trộm cắp, giết người, ngoại tình, tham lam, độc ác, xảo trá, trác táng, ganh tỵ, phỉ báng, kiêu ngạo, ngông cuồng. Tất cả những điều xấu xa đó, đều từ bên trong xuất ra, và làm cho con người ra ô uế."

## LỊCH PHỤNG VỤ

**1/9 CHÚA NHẬT XXII THƯỜNG NIÊN**

**Đnl 4,1-2.6-8 / Gc 1,17-18.21b-22.27**

**Mc 7,1-8a.14-15.21-23 Thánh Vịnh Tuần II**

### GIÁO LÝ CỘNG ĐỒNG:

H. Mầu nhiệm Vượt qua của Chúa Giê-su quan trọng thế nào?

T. Mầu nhiệm Vượt Qua của Chúa Giê-su là trọng tâm của đức tin Ki-tô giáo. Mầu nhiệm này bao gồm cuộc khổ nạn, cái chết, sự phục sinh và tôn vinh của Ngài. (GLHT,101)

### CHIA SẺ:

- Thật vậy, mầu nhiệm Vượt Qua từ thập giá đến phục sinh của Chúa Ki-tô là trọng tâm Tin Mừng mà các Tông đồ và Hội Thánh tiếp nối các ngài phải loan báo cho thế giới. Kế hoạch cứu độ

của Thiên Chúa được hoàn tất "một lần cho mãi mãi" (Dt 9,26) nhờ cái chết cứu chuộc của Con Thiên Chúa là Chúa Giê-su Ki-tô. Mầu nhiệm này bao gồm cuộc khổ nạn, cái chết, sự phục sinh và tôn vinh của Ngài.

- Hội Thánh vẫn trung thành với cách giải thích toàn bộ Thánh Kinh mà chính Chúa Giê-su đã đưa ra trước cũng như sau cuộc Vượt Qua của Ngài: "Nào Đấng Ki-tô lại chẳng phải chịu khổ hình như thế, rồi mới vào trong vinh quang của Ngài sao?"

- Vì vậy chúng ta có thể nỗ lực tìm hiểu kỹ càng các tình tiết về cái chết của Chúa Giê-su, được các sách Tin Mừng trung thành lưu truyền và được các nguồn lịch sử khác soi sáng, để hiểu rõ hơn ý nghĩa của công trình cứu chuộc.

2 Thứ Hai - 1Cr 2,1-5 / Lc 4,16-30

3 **Thứ Ba - Thánh Grêgôriô Cả, Giáo hoàng**  
**Tiến sĩ Hội Thánh - Lễ Nhớ**  
**1Cr 2,10b-16 / Lc 4,31-37**

4 Thứ Tư - 1Cr 3,1-9 / Lc 4,38-44

5 Thứ Năm đầu tháng - 1Cr 3,18-23 / Lc 5,1-11

6 Thứ Sáu đầu tháng - 1Cr 4:1-5 / Lc 5,33-39

7 Thứ Bảy đầu tháng - 1Cr 4,9-15 / Lc 6,1-5

8 **CHÚA NHẬT XXIII THƯỜNG NIÊN**  
**Is 35,4-7a / Gc 2,1-5 / Mc 7,31-37**  
**Không cử hành lễ Sinh Nhật Đức Mẹ**  
**Thánh Vịnh Tuần III**

## THÔNG BÁO

**ỦNG HỘ, XIN KHẨN TRONG ĐẠI HỘI THÁNH MẪU LA VANG LẦN VII - NGÀY 16-18/8/2024 (ĐỢT III)**

1. #1632924 AB	\$500.00
2. Nguyễn Anh	\$1,500.00
3. #418. A.C Vũ Tân Tiến	\$100.00
4. Chị Nguyễn Thi Hằng (1319 Shanna SW)	\$50.00
5. #343. A.C Trần Quang Hà	\$200.00
6. Chị Vũ Hằng (Austin)	\$100.00 USD
7. Chị Nguyễn Thị Bình (Austin)	\$200.00 USD
8. Hội Các Bà Mẹ (Austin)	\$200.00
9. #28. Cụ Bà Hoàng Lý	\$100.00
10. Ông Nguyễn Ban	\$100.00
11. Ông Ngô Bạch (Việt Nam)	\$100.00
12. #300. A.C Phạm Thanh Sơn	\$200.00
13. #290. Nguyễn Anh	\$1,000.00

**QUÝ VỊ AN NHÂN GIÚP ĐỠ 4 BỮA ĂN CHO ĐẠI HỘI**

• A.C Trương Thăng & Oanh: 100 lbs Chả Lụa.

• A.C Nghi & Nhung: 600 phần Cơm Chiên.

• GD Ô.B Phạm Khoảnh: 50 lbs Mì Xào với Thịt Ngươi.

- Phở Vân Sơn: 250 phần Bò Kho.
- Tiệm White Foong: Cung cấp Giá Sống cho 4 bữa ăn.
- Ô.B Tạ Chí & Sa: 1,000 Chả Giò.
- Chị Minh giúp 50 lbs Gà Nướng.
- A.C Nghi Nhung: 300 chả Giò.
- Ô.B Trần Đương: 30 lbs Nem Nướng.
- Cao Linh: Chè, Sương Sáo.
- Nhà Hàng Phi Nhung: 1,000 Chả Giò.
- Chị Nguyễn Thị Mộng Ngọc: 3 khay Gỏi.
- Nhà Hàng Thanh Thi (Crochane) 500 phần Cari Gà và 1,000 Chả Giò.
- Nguyễn Quân: 1,500 chai nước.
- Ta Tammy: 500 chai nước.
- Nhóm Houston: 3 thùng Cá Khô.
- Bà Phạm Cây (Vân Sơn): 100 lbs thịt ướp sẵn.
- Ô.B Vũ Huỳnh & Yến: 4 heo quay (\$1,350.00)
- Ô.B Phạm Côi (Phở Hoàn): \$3,000.00; 1,000 Chả Giò và 500 Tôm Bọc bột.
- Dì Lâm Bảy: 10 Kgs Bánh Da Lợn.
- Anh Chị Lương Nhường 1,000 Chả Giò.
- Bánh Cuốn Làng Cao: 100 kgs.
- Ô.B Huỳnh Lương Nhường: 1,000 Chả Giò.
- Chị La Thủy 500 Chả Giò.
- Chị Trần Mai: 5 thùng Xà Lách.
- A.C Trần Văn Cương & Thu: 5 kgs Café (Hiệp Sĩ Đoàn).
- Ba Miền Quán: 300 phần ăn, Cánh, Đùi Gà, Khoai Tây Chiên cho các Thiếu Nhi.

Giáo xứ xin chân thành cảm ơn tất cả những giúp góp các món ăn thật nhiều và thật ngon cho Đại Hội Thánh Mẫu lần thứ VII. Xin Chúa và Mẹ Maria xuống muôn phúc lành trên quý vị. Nếu có sai sót gì xin quý vị thứ lỗi cho.

## TÂM TÌNH TRI ÂN CỦA KHÁCH HÀNH HƯƠNG

### 1. Nhóm Virginia:

Trọng kính Cha Bề Trên Tu Viện Đa Minh Calgary, Chánh Xứ GX Thánh Vinh Sơn Liêm Calgary, JB. Nguyễn Đức Vượng quý mến của chúng con!

Cha ơi! Con xin đại diện ACE Nhóm VA gửi đến Cha lời TRI ÂN sâu sắc tận đáy lòng. Không biết dùng những lời gì để diễn tả hết được những cảm xúc và lòng biết ơn... đã, đang và mãi dâng trào trong lòng từng đứa con này!

Cha đã cho chúng con cơ hội để cùng nhau đến CALGARY nơi mà phong cảnh thiên nhiên đẹp tuyệt vời ngắm không chán mắt! Cho chúng con được ở trong Tu Viện, cùng được dùng những bữa ăn với các Cha thật no đầy! Đặc biệt hơn hết là được cùng chung với mọi con chiên của Gx Thánh Vinh Sơn Liêm cất cao tiếng hát chúc tụng Mẹ La Vang trong dịp Đại Hội BÊN MẸ LA VANG lần thứ 7 này. Sau 3 ngày Đại Hội, lại cho chúng con đi tham quan các Lake thơ mộng nằm dưới những rặng núi xanh hùng vĩ, Banff Town ...

Dù bao là việc phải lo cho Tu Viện, cho Giáo xứ, nhưng Cha đã sắp xếp, dành thời gian quý báu để cùng đến, đồng hành với chúng con trong những ngày chúng con du lịch tại Vancouver. Sau cùng, đã bỏ cả giấc ngủ dù thiếu ngủ bao ngày để có mặt trước ở Phi Trường, hầu tiễn chúng con lên Phi Cơ trở về Virginia. LÀM SAO KỂ HẾT ĐƯỢC TÌNH CHA DÀNH CHO CHÚNG CON QUA NHỮNG GIÒNG CHỮ???! MÃI MÃI TRI ÂN CHA VÀ GIÁO XỨ!

Chúng con cũng xin Cha giúp chuyển lời CẢM ƠN CHÂN THÀNH của chúng con đến:

\* Anh Chủ Tịch HĐMV Nguyễn Ngọc Ánh, Anh Trưởng Ban Nghi Lễ Nguyễn Thanh Tích, Các Anh: Đình Thi, Phạm Duy và chị Thanh trong ban đưa rước chúng con, Các anh chị em trong Ban Ấm Thực. Chúng con đã được Cha và các anh chị em đưa đón rất chu đáo, tận tình! Không chỉ từ Phi Trường đi về thôi mà còn đưa đến Nhà Thờ, về Tu Viện... mỗi ngày mấy lần nữa! Chúng con cũng được sắp xếp để Công Bố Lời Chúa và Dâng Lễ Vật trong các Thánh Lễ... đặc ân quý dường bao!

Chúng con được no đầy phần hồn qua các Thánh Lễ và các bài Giảng tuyệt vời, cũng như các buổi Tĩnh Tâm của Cha Quang Hồng thật ấn tượng. Phần xác chúng con cũng được no đầy sau các Thánh Lễ với các món ăn rất là phong phú. Ai cũng no kênh! Chắc chắn còn nhiều những thiếu sót. Kính xin Cha và Ban Tổ Chức bỏ qua cho chúng con. TẠ ƠN CHÚA đã ban cho những ngày Đại Hội được quá tốt đẹp về mọi mặt . TẤT CẢ LÀ HỒNG ÂN!

Chúng con xin chúc mừng Cha và Giáo xứ. Nguyện xin Chúa, qua lời bầu cử của Mẹ La Vang, ban muôn ơn lành xuống cho Cha, cho tất cả mọi người đã vất vả vì chúng con và cho từng giáo dân của Giáo xứ Thánh Vinh Sơn Liêm.

Nguyện xin Mẹ La Vang luôn đồng hành cùng Cha trong Sứ Vụ Chúa trao và che chở gìn giữ Cha mọi phút giây của cuộc sống Thánh Hiến cao quý .

TRI ÂN, Chúng con Nhóm VA. Con Bích Hoà (đại diện).

### 2. Nhóm Houston, TX:

Kính thưa Cha, quý Cha Tu Viện Vinh Sơn Liêm và quý Anh Chị Giáo xứ Thánh Vinh Sơn Liêm,

Chúng con phái đoàn hành hương Houston xin tạ ơn Chúa, và cảm ơn quý cha, quý anh chị em đã cho chúng con có được một chuyến hành hương thật thánh thiện, và những chuyến đi chơi thật vui tươi, những nơi mà nhiều chị em chúng con chưa được đến bao giờ.

Xin chân thành cảm ơn đến Giáo xứ Thánh Vinh Sơn Liêm, anh Ánh, anh Tích, anh Thi, anh Duy đã thu xếp đưa đón chúng tôi thật chu đáo, xin cảm ơn đến các chị Phương, bà cố Hồng, chị Thúy với những bữa cơm thật ngon miệng.

Xin cảm ơn Anh Chị Hiện Vóc, anh Hiến, anh Hiếu đã quá vất vả cho chúng tôi trong 3 ngày cuối tại Vancouver, nhất là các phụ nhân của anh Hiến và Hiếu đã để các anh đưa đón phái đoàn hành hương thật chu đáo, thành thật cảm ơn các chị nhiều.

Last but not least, chúng con xin cảm ơn Cha Bề Trên kiêm Chánh Xứ J.B Nguyễn Đức Vượng đã lo lắng mọi chuyện cho chúng con có những ngày thư giãn thật tuyệt vời. Chúng con nguyện xin Chúa luôn giữ gìn Cha trong vòng tay thương yêu



**Chúc Mừng Sinh Nhật Tháng 8/2024**

của Ngài. Nếu có những điều sơ sót, xin vì lòng mến Chúa yêu Người mà bỏ qua cho.

Vĩnh Kim Oanh xin đại diện nhóm Houston.

**3. Nhóm Austin, TX:**

Con cảm ơn Cha nhiều. Chắc Cha Lê Minh của Giáo xứ Các Thánh Tử Đạo Việt Nam tại Austin sẽ vui lắm đây. Chúng con nguyện xin Thiên Chúa ban muôn ơn lành xuống trên Cha và quý cộng đoàn thân thương của Cha.

Cha ơi! Cha cho chúng con gửi lời cảm ơn anh Ánh, các anh trong ban phụng vụ lời Chúa, Chị Cố Hồng, chị Minh Phương, các chị em trong nhà bếp đã lo phần ăn rất chu đáo cho tất cả mọi người trong 3 ngày Đại Hội bên Mẹ La Vang. Thay mặt đoàn hành hương ở Austin chúng con cảm ơn các chị rất nhiều.

Con Hằng Vũ (Austin).

**4. ĐỨC CHA GIU-SE ĐẶNG ĐỨC NGÂN:**

Cha ơi, tài khoản của con báo đã nhận được quà Giáo xứ gửi. Cha tặng con quà quý thế, chân thành cảm ơn Cha và Giáo xứ Thánh Vinh Sơn Liêm nhé. Kính chúc Cha muôn phúc lành của Chúa, niềm vui và an bình. ĐC Ngân.

**5. THƯ CỦA CHA MICAÊ PHẠM QUANG HỒNG TỪ ÚC CHÂU:**

Perth, Tây Úc, ngày 24 tháng 8 năm 2024.

Cha J.B Đức Vượng kính mến,

Con đã bay về đến nhà xứ Tây Úc hồi chiều hôm qua. Một lần nữa, con xin chân thành cảm ơn Cha và con cảm phục những tâm tình Cha đặt vào từng công tác Mục Vụ mà Cha thi hành. Thú thật, con chưa thấy ai như Cha đã ra tận phi trường đón con. Xin Chúa chúc lành và gìn giữ các Cha, các Thầy trong Nhà Dòng và đặc biệt là Giáo xứ thật dễ thương ở Calgary.

Kính thư Micae. Phạm Quang Hồng.

**ỦNG HỘ TIỆC SINH NHẬT 25/8/2024**

- 1. #560. Anh Nguyễn Phong \$50.00
- 2. #419. Cháu Vũ Levi \$100.00

- 3. #697. Cháu Ninh Michael \$200.00
- 4. #808. Anh Đinh Thi \$200.00
- 5. #177. Chị Ngô Điệp \$100.00
- 6. #205. Anh Mai Định \$50.00
- 7. Ông Nguyễn Nhật \$100.00
- 8. #609. Ông Phạm Sinh \$100.00
- 9. #341. Ông Trần Văn Đương 200.00

Giáo xứ chân thành tri ân quý vị có ngày sinh nhật trong tháng 8 đã hồi báo và đến tham dự cùng giúp góp cho bữa ăn tham đạm, đậm đà tạo nhiều niềm vui, chụp ảnh, ăn uống, hát Karaoke, cắt bánh. Tri Ân.

**CÁC GIỜ CHẦU CUỐI TUẦN ĐẦU THÁNG 9**

**1. Thứ Sáu (6/9/2024):**

\* 5:30 pm: Liên Minh Thánh Tâm & TNTT.

**2. Thứ Bảy (7/9/2024):**

\* 9:30 am: Huynh Đoàn Đa-minh Giu-se Hoàng Lương Cảnh, nguyệt hội.

\* 4:00 pm: Đoàn TNTT.

\* 5:30 pm: Hội Mân Côi.

**3. Chúa Nhật (8/9/2024):**

\* 8:30 am: Giáo xứ.

\* 10:30 am: Gia đình Tông Đồ Trẻ.

\* 5:30 pm: Ban Lòng Chúa Thương Xót.

**CHƯƠNG TRÌNH GIÁO LÝ DỰ TÒNG**

Lớp Giáo Lý Dự Tòng, cho những ai muốn gia nhập đạo, đã có đơn tại hành lang nhà thờ. Xin điền đơn và gửi đến văn phòng, quý Cha hay gửi qua điện thư của Giáo xứ. Nếu ai biết có người muốn gia nhập đạo xin hướng dẫn cho họ để kịp thời gian học. (Thời gian học sẽ được thông báo sau).

## CHƯƠNG TRÌNH, SINH HOẠT THIẾU NHI THÁNH THỂ, VIỆT NGŨ VÀ GIÁO LÝ KHAI GIẢNG NGÀY 7/9/2024

Xin quý Phụ Huynh ghi danh sớm nhất cho các em vào Chương Trình Thiếu Nhi Thánh Thể và Việt Ngữ, Chương trình Giáo Lý. Đơn ghi danh đã có tại hành lang nhà thờ và quý Trưởng, Thầy Cô sẽ nhận ghi danh tại hành lang nhà thờ vào các chiều Thứ Bảy cuối tuần.

## VĂN NGHỆ “THU YÊU THƯƠNG” TỐI THỨ BẢY 28/9/2024 TẠI NHÀ HÀNG REGENCY PALACE

Kính thưa quý vị trong và ngoài Giáo xứ, theo thông lệ hàng năm Giáo xứ tổ chức bữa tiệc “Thu Yêu Thương” để kết thúc mùa hè và chúng ta chuẩn bị đón mùa lạnh về. Đây là cơ hội tạo sự gắn bó mọi người trong sự đoàn kết yêu thương nhau hơn, tạo sức mạnh cho một mùa đông đang đến. Kính mời quý vị và quảng bá chương trình cho mọi người đến cùng tham dự.

\* Địa Điểm: Nhà Hàng Regency 328 Center St. S. Calgary.

\* Thời gian: Thứ Bảy ngày 28/9/2024 lúc 7:00 pm - 12:00 am.

\* Các Ca Sĩ Lâm Nhật Tiến, Như Ý và Nguyễn Anh Dũng.

\* Giá vé: VIP \$120.00 - REG \$100.00

\* MC: Kim Hường và Thanh Tùng cùng ban nhạc Saigonese.

\* Mua vé xin liên lạc:

- Ông Nguyễn Ngọc Ánh: (587) 889-7907
- Ông Đỗ Quỳnh: (403) 807-5842
- Cô Nguyễn Phương: (403) 471-8876.

## HỌP ĐOÀN LIÊN MINH THÁNH TÂM SAU LỄ 11:00 AM CHÚA NHẬT NGÀY 8/9/2024

Ban Trị Sự xin kính mời quý thành viên thuộc hội Liên Minh Thánh Tâm đi tham dự Thánh Lễ 11 giờ sáng Chúa Nhật ngày 8/9/2024 và sau đó sẽ có buổi cầu nguyện và họp bàn một số việc. Kính Mời.

## CHƯƠNG TRÌNH THĂNG TIẾN HÔN NHÂN GIA ĐÌNH HỌP SAU LỄ 6:00 PM CHÚA NHẬT 8/9/2024

Thân mời quý thành viên Chương Trình Thăng Tiến Hôn Nhân Gia Đình tham dự buổi cầu nguyện và họp vào sau Thánh Lễ 6:00 pm Chúa Nhật ngày 8/9/2024.

Chủ Nguyễn: Mạch Đức Hiền & Huệ.

## ĐOÀN THIẾU NHI MỪNG TẾT TRUNG THU THỨ BẢY 14/9/2024

\* 4:30 pm - 5:30 pm: Thánh Lễ Thiếu Nhi.

\* 5:30 pm - 7:00 pm: Liên hoan Trung Thu tại Gym (Phụ huynh và Thiếu Nhi)

\* 7:00 pm - 9:00 pm: Văn Nghệ do các em Thiếu Nhi trình diễn.

Chương Trình Văn Nghệ Với Chủ Đề: “TRUNG THU ĐOÀN VIÊN”

\* 7:00 pm - 7:10 pm: ICE BREAKER (Dự Trưởng & Huynh Trưởng)

\* 7:10 pm - 7:25 pm: Cha và Ông Chủ Tịch HĐMV khai mạc.

\* 7:25 pm - 7:30 pm: Múa Lân.

- 7:30 pm - 7:38 pm: Nghĩa Sĩ múa Mashup MẸ YÊU & ƯỚC MƠ CỦA MẸ.

- 7:38 pm - 7:46 pm: CD TNTT hát Mashup TRẮNG TRÒN.

- 7:46 pm - 7:54 pm: Nghĩa Sĩ hát Mashup ĐIỀU CHA CHƯA NÓI & CHA GIÀ RỒI ĐÚNG KHÔNG.

- 7:54 pm - 8:07 pm: Thiếu Nhi diễn kịch Tấm Cám và nhảy BỔNG BỔNG BANG BANG.

- 8:07 pm - 8:15 pm: Ấu Nhi hát TRUNG THU XUỐNG PHỐ.

- 8:15 pm - 8:23 pm: Tuổi thơ nhảy ĐÊM NAY TRẮNG RẪM.

- 8:23 pm - 8:28 pm: Sinh hoạt vui.

- 8:28 pm - 8:40 pm : Biểu Diễn Thời Trang.

- 8:40 pm: Cha và ông Chủ Tịch HĐMV bế mạc.

## GIỮ AN TOÀN TRONG KHU VỰC BÃI ĐẬU XE LÚC 5:30 PM - 6:15 PM MỖI CHIỀU THỨ BẢY

Để chuẩn bị năm học mới cho giới trẻ trong Giáo xứ, kể từ thứ Bảy 7/9/2024, Khối Giáo Lý ( Giáo lý viên và T/A) và Đoàn Thiếu Nhi Thánh Thể (quý Trưởng) sẽ chia nhau trước Nhà Thờ và 2 Cổng để giúp cho việc giữ an toàn cho giới trẻ, những người qua lại và các xe ra vào. Ngoài ra Giáo xứ đã làm cổng nhỏ giữa hàng rào để nếu quý vị đậu xe khu vực công ty 2432. Xin quý vị nếu có thể đậu bên đó và vào nhà thờ, sáng các Chúa nhật cũng vậy. Kính báo.

## TIỀN THU CHÚA NHẬT NGÀY 25/8/2024

### \* Thứ Bảy (24/8/2024):

Thánh Lễ 4:30 pm	\$935.00
Thánh Lễ 6:00 pm	\$1,035.00

### \* Chúa Nhật (25/8/2024):

Thánh Lễ 9:00 am	\$2,630.00
Thánh Lễ 11:00 am	\$1,710.00 + \$6 USD
Thánh Lễ 6:00 pm	\$1,490.00 + \$5 USD

### CỘNG CÁC LỄ \$7,800.00 + \$11 USD

Quỹ Xây Dựng \$210.00

ĐHTMLV \$2,520.00 + \$300 USD

Hai Tủng Khấn Đức Mẹ và Thánh Giu-se \$920.00

Sinh Nhật Tháng 8 \$1,100.00

Đổi Tiền Lễ \$190.00

ĐHTM La Vang (USD) \$10,200.00 USD

**TỔNG CỘNG \$12,740.00 + \$10,511.00 USD**

## ĐÓNG GÓP TRÊN \$50 CHÚA NHẬT NGÀY 25/8/2024

Số DB Họ và Tên Số Tiền Đóng Góp

Nhóm Thân Hữu Austin (USA) \$4,850.00 USD + \$200 CAD

Nhóm Thân Hữu Houston (USA) \$2,500.00 USD

Nhóm Thân Hữu Virginia (USA)	\$2,300.00 USD
#290. A.C Phạm Công Hùng & Hằng 1632924 Alberta Ltd. ( #631. Dinh B Hung)	\$1,000.00
#797. Chị Võ Mỹ	\$500.00
#697. A.C Ninh Quốc Phi & Nhung	\$300.00
#300. A.C Phạm Thanh Sơn & Thu Hà Ẩn Danh	\$260.00
#341. Ô.B Trần Văn Dương & Huệ	\$220.00
#343. A.C Trần Quang Hà & Thảo	\$200.00
#808. A.C Đinh Ngọc Thi & Thanh	\$200.00
#45. A.C Đinh Thái Hoà & Thu	\$150.00
#177. Ô.B Nguyễn Kim Khánh & Diệp	\$150.00
#609. Ô.B Phạm Văn Sinh & Soi	\$150.00
#28. Anh Đặng Viết Hoàì	\$120.00
#112. Bà Mai Thị Các	\$100.00
#133. Chị Nguyễn Thị Ngà	\$100.00
#138. A.C Nguyễn Hùng Cường & Trinh	\$100.00
#147. Ô.B Nguyễn Hùng Duy & Thùy	\$100.00
#419. A.C Vũ Minh Toàn & Chi	\$100.00
#461. A.C Nghi Michael & Nhung	\$100.00
#702. A.C Nguyễn Vũ Nhật & Mộng Thùy Ông Nguyễn Ban	\$100.00
#349. A.C Trần Quốc Hội & Thúy	\$90.00
#82. A.C Huỳnh Tấn Tuấn & Phương	\$80.00
#693. A.C Nguyễn Thanh Hải & Thơm	\$70.00
#324. Ô.B Tạ Văn Chí & Sa	\$60.00
#441. A.C Phạm Ngọc Thoại & Thủy	\$60.00
#560. A.C Nguyễn Vương Hoàì Phong & Lệ Quý	\$60.00
#36. A.C Đinh Quang Hiệp & Oanh	\$50.00
#39. A.C Đào Văn Hòa & Minh	\$50.00
#94. Ô.B Lê Việt Mỹ & Hòa	\$50.00
#204. A.C Nguyễn Duy Nhật & Loan	\$50.00
#205. A.C Mai Định	\$50.00
#258. A.C Nguyễn Hoàng Tùng & Hằng	\$50.00
#261. A.C Nguyễn Hương & Tùng	\$50.00
#267. A.C Nguyễn Thị Minh Trang & Tuấn	\$50.00
#276. Bà Phạm Cậy	\$50.00
#308.	\$50.00
#362. Ô.B Trần Mạnh Phát & Loan	\$50.00
#423. A.C Nguyễn Thanh Hùng & Lan	\$50.00
#509. Chị Nguyễn Anh Thúy Hằng	\$50.00
#522. Ô.B Phạm Côi & Lan	\$50.00
#552. Ô.B Nguyễn Việt Nghiêm & Huệ	\$50.00

#599. A.C Đinh Sỹ Minh	\$50.00
#641. A.C Vũ Minh Cường & Hiền	\$50.00
#736. Chị Đinh Thị Mộng Thêu	\$50.00
#756. A.C Lê Khắc Tiến & Bích Ngọc	\$50.00

***Xin Chân Thành Tri Ân Những Nghĩa Cử Cao Đẹp,  
Tấm Lòng Bác Ái Và Thương Xót Bao La Của Quý Vị.***

## **DANH SÁCH NHỮNG NGƯỜI QUA ĐỜI THÁNG 9**

Quý Cha sẽ dâng lễ 6 giờ chiều mỗi ngày theo ngày mất của từng người trong Giáo xứ. Kính mời quý gia đình có những người thân trong danh sách này, bớt chút thời gian đến hiệp dâng thánh lễ cầu nguyện cho họ.

1. Ông Vincente Vũ Đình Liệu, 82 tuổi. Mất ngày 2/9/2001, dâng lễ chiều Thứ Hai ngày 2/9/2024.
2. Anh Gioan Baotixita Nguyễn Mạnh Thông, 45 tuổi. Mất ngày 3/9/1999, dâng lễ chiều Thứ Ba ngày 3/9/2024.
3. Chị Phancisca Vũ Thị Thanh mất ngày 3/9/2010, dâng lễ chiều Thứ Ba ngày 3/9/2024.
4. Anh Giu-se Vũ Trần Don, 27 tuổi. Mất ngày 6/9/2015, dâng lễ chiều Thứ Sáu ngày 6/9/2024.
5. Ông Vincente Đặng Văn Bình, 65 tuổi. Mất ngày 6/9/2002, dâng lễ chiều Thứ Sáu ngày 6/9/2024.
6. Chị Maria Nguyễn Kim Phượng, 38 tuổi. Mất ngày 12/9/1997, dâng lễ chiều Thứ Năm ngày 12/9/2024.
7. Ông Phê-rô Trần Văn Minh, 75 tuổi. Mất ngày 12/9/2023, dâng lễ chiều Thứ Năm ngày 12/9/2024.
8. Ông Giu-se Nguyễn Văn Nhi, 86 tuổi. Mất ngày 13/9/2012, dâng lễ chiều Thứ Sáu ngày 13/9/2024.
9. Ông Phê-rô Nguyễn Văn Tý, 87 tuổi. Mất ngày 19/9/2023, dâng lễ chiều Thứ Năm ngày 19/9/2024.
10. Anh Giu-se Trần Quốc Thắng, 47 tuổi. Mất ngày 20/9/2013, dâng lễ chiều Thứ Sáu ngày 20/9/2024.
11. Bà Maria Vũ Thị Thanh, 92 tuổi. Mất ngày 21/9/2018, dâng lễ chiều Thứ Bảy ngày 21/9/2024.
12. Ông Phê-rô Nguyễn Quang Trường, 59 tuổi. Mất ngày 22/9/2022, dâng lễ chiều Chúa Nhật ngày 22/9/2024.
13. Ông Giu-se Nguyễn Văn Cứ, 50 tuổi. Mất ngày 30/9/1964, dâng lễ chiều Thứ Hai ngày 30/9/2024.

**GIÊ-SU, MA-RI-A, GIU-SE**

**Con Mến Yêu, Xin Cứu Rỗi Các Linh Hồn**



Rest In Peace